



## **Ministère des Ressources en eau**



Le ministre des  
Ressources en eau,  
Hocine Necib,  
effectuera, les 12 et  
13 mai, une visite  
de travail et d'ins-  
pection dans la  
wilaya de Sétif.

سطيف

## الصهاريج لتزويد سكان القرى بمياه الشرب بعد تراجع منسوب المياه ببيضاء برج



بقرية بلاحة، حيث يتم نقل هذه المادة إلى كل من قرية لبقاقة التي تفتقر إلى نبع، ولسكان قرية أولاد مساهل التي جف نبعها نهائيا. كما يتم نقل هذه المادة إلى كل من سكان قرى أولاد الخامس بالجهة الشرق جنوبية وسكان قرية أولاد صالح بن أحمد، أولاد مبارك وعين البيضاء التي تراجع مجموع منسوب مياهها إلى أقل من 20 لترا في الثانية.

كما استفادت البلدية من مخطط التنمية البلدية من مليارين و200 مليون سنتيم كمشط أول لد شبكة مياه الشرب بقرية تزروتين والتي قدرت الدراسة التقنية للمشروع أنها تحتاج إلى 6 ملايين إضافية لتزويد كل سكان القرية البالغ عددهم 5000 نسمة. كما تم تخصيص مليار لإنجاز نبع آخر بقرية أولاد ثامن لتدعيم مركز البلدية بمياه الشرب لأن النبع الذي يزود القرية حاليا تم استغلاله لمدة 25 سنة. كما تحتاج قرية عين البيضاء إلى خزان ثان لأن الخزان الموجود طاقة استيعابه 50 مترا مكعبا غير كاف لتزويد سكانها بهذه المادة. ويبقى القضاء على نقص مياه الشرب ببلدية بيضاء برج وقراها مرهون بمشاريع التحويلات الكبرى والانتهاء من أشغال تجسيد مشروع سد الشعبة الحمراء.

ميساء ص

تراجع منسوب مياه الشرب بمختلف قرى بلدية بيضاء برج الواقعة بجنوب ولاية سطيف بعد أن حققت قفزة نوعية في تزويد أكثر من 80 بالمائة من السكان بمياه الشرب بعد مد شبكة التوصيل وإنجاز نبع وخزان في كل قرية، وإنجاز مؤخرا 4 خزانات بطاقة استيعاب تقدر بـ 1650 مترا مكعبا. وتتدخل المصالح البلدية لتدعيم سكان 10 قرى وتجمعات سكانية بهذه المادة الحيوية باستعمال 5 صهاريج طاقتها 20 ألف لتر وهذا الوضع حد لمعاناة السكان مع هذه المادة الحيوية التي تراجع منسوبها حتى بالأنقاب والآبار الفلاحية التي كانت تدعم السكان وأدت إلى تراجع في محاصيل الخضروات حيث أصبح مطلب سكان القرى أكثر من ضروري بالترخيص لهم بتنظيف آبارهم وأنقابهم التي تم تجميدها منذ سنوات لأسباب احترازية لأنه يؤثر على منسوب المياه الباطنية، خاصة بعد إنجاز نبع بكل من قرية زعانة وحمادي فكانت نتيجتهما سلبية. ويتم نقل المياه في الصهاريج من مركز البلدية على مسافة تزيد على 28 كلم لتزويد سكان أولاد حجيجو الواقعة في أقصى الحدود الجنوبية للولاية، خاصة بعد أن أصبح ضخ مياه نبع هذه القرية لا يزيد على نصف ساعة أي ما يعادل 9000 لتر، والوضع نفسه

## ضمن مشروع حماية المدينة من أخطار الفيضانات الإنهاء من أشغال انجاز المجاري المائية بغليزان

إنتهت مؤخرا أشغال مشروع حماية مدينة غليزان من أخطار الفيضانات التي كانت تهدد سلامة المواطنين في كل موسم شتاء، حسب ما علم لدى مديرية الري. وقد استهدفت أشغال هذا المشروع الذي تم إنجازه عبر ثلاث مراحل مجاري وادي "ميناء" العابر جنوب غرب المدينة ووادي "الصفاء" بالجهة الجنوبية الشرقية وبمحاذاة التجمعات السكانية التي تشكلت اثر التوسعات العمرانية التي عرفتها عاصمة الولاية. وشملت الأشغال بالنسبة لوادي "ميناء" تصحيح المجاري على مسافة تفوق 7 كلم وتهيئة القناة وإنجاز حواجز من الإسمنت المسلح وحائط واقي من أخطار الفيضانات. كما تم بوادي "الصفاء" تصحيح المجاري على مسافة 14 كلم وإنجاز حاجز حماية بالإسمنت المسلح ومعالجة تفرعات مجرى الوادي لتصب بوادي الشلف الذي يعبر المنطقة الشمالية للولاية استنادا إلى مسؤولي مديرية القطاع. وقد استفادت مدينة وادي ارهيو بأقصى شرق الولاية من مشروع مماثل لحماية المدينة من الأخطار الناجمة عن فيضانات مياه الأمطار المتأتية من شعب العوامرية وقريقرة تم الإنهاء من أشغاله السنة الماضية.

## مخطط للقضاء على العطش ببلديات دائرة المنصورة

استفادت من المخطط الجديد يعاني سكانها من أزمة عطش حادة منذ سنوات بسبب تراجع منسوب المياه الجوفية، ناهيك عن المشاريع التي تقوم بها البلديات عند حفر آبار ارتوازية، لكن في النهاية يتم اكتشاف أن المياه غير صالحة للشرب، وهو ما جعل العائلات تشتري صهاريج الماء بأسعار غالية تفوق 1500 دينار، أين قام المواطنون في العديد من المرات بالاحتجاجات بفلق الطريق الوطني رقم 05 والاعتصام أمام مقرات البلدية للمطالبة بتزويدهم بالمادة الحيوية خاصة في فصل الصيف.

شتوح يوسف

كشف مصدر من مديرية الري لولاية برج بوعريرج أنه تم إدراج مخطط جديد يقضي بتزويد سكان بلديات دائرة المنصورة بالمياه الصالحة للشرب، وهذا بعد معاناة دامت عدة سنوات، المخطط المذكور سيتم بموجبه إيصال المياه إلى بلديات تقع في الضاحية الغربية الولاية، ويتعلق الأمر ببلديات المهير حرازة بن داود وأولاد سيدي إبراهيم وبلدية المنصورة، انطلاقا من سد تلسديت الكائن بولاية البويرة المجاورة، أين تم تخصيص غلاف مالي ضخيم للقيام بالعملية التي ستكون لها فائدة كبيرة على عاصمة البيان، إذ أن البلديات المذكورة التي



## سكان حي 309 مسكن تساهمي بحجوط غاضبون بسبب التماطل في تصريف المياه الباطنية

المتضمن للتصريف الباطني الداخلي اضافة الى توصيل القنوات الجديدة بالقنوات الرئيسية الموجودة خارج الحي بالجهة الشمالية إلا أن لا ش من هذا القليل حصل ، كما طالبوا أيضا بضرورة الاسراع في اعادة تهيئة الحي خارجيا بالبلاط و الطلاء و إعادة الاعتبار للأرصفة المهترئة وكذا اعادة تصليح الخطوط الكهربائية المتلفة في العديد من اجزائها بسبب اختلاط المياه بالخطوط الكهربائية الامر الذي تسبب في الانقطاعات المتكررة للتيار الكهربائي.

للاشارة فإن المعنيون كانوا قد شنوا بحر الأسبوع المنصرم حركة احتجاجية أمام مقر ديوان الترقية والتسيير العقاري " أوبيجيبي " بتيبازة

قبل أن يستقبلهم رئيس قسم الترقية العقارية بالديوان والذي لم يقنعهم و لم يعط لهم حولا فعلية - حسبهم ؟ مؤكدا لهم ان الاموال المرصودة للمشروع لم يتم تحصيلها بعد ، كما اكد لهم ان النزاع لا يزال قائما بين الديوان ومديرية اتصالات الجزائر فيما يتعلق بالربط بالألياف البصرية و نظام " أمصان " .

بلال . ا

أعرب المستفيدون من مشروع 309 مسكن تساهمي ببلدية حجوط في جنوب ولاية تيبازة عن استيائهم الشديد إزاء التماطل الحاصل في أشغال تصريف المياه الباطنية المتجمعة في أسفل العمارات بالرغم من طفوها إلى السطح أمام بقاء الوصاية مكتوفة الأيدي ، وما زاد من غضبهم و استنكارهم هي ما أضحت تخلفه هذه الوضعية مع الارتفاع النسبي في درجات الحرارة من روائح كريهة و تحول أسفل العمارات إلى فضاء خصب لتنامي الحشرات اللادغة التي حولت حياتهم إلى جحيم بالرغم من المبيدات التي يستعملونها .

للاشارة فإن هذا المشروع عرف ركودا غير مفهوم بالرغم من تخصيص له غلاف مالي قدره 6 ملايين سنتيم ، حيث ألح المعنيون على ضرورة التدخل العاجل للوالي من أجل السهر على تعجيل انطلاق أشغال الحفر و تصريف المياه الباطنية و وضع قنوات ارضية قبل حلول فصل الصيف و شهر رمضان ، و تتجدد معهما معاناتهم مع الحشرات السامة و الروائح الكريهة .

و أوضح المتضررون أنه بالرغم من تقديم توضيحات لهم من طرف المسؤولين فيما يخص المشروع

## أزمة مياه حادة بقرية "كوكلاس" ببلدية سرج الغول



تعرف العديد من القرى و المداشر التابعة لبلدية سرج الغول الواقعة شمال ولاية سطيف، على غرار قرية "كوكلاس" أزمة حادة في التمكن بالمياه الصالحة للشرب، الأمر الذي جعل السكان يطالبون من كل المصالح المعنية التدخل في اقرب الآجال لرفع الغبن عنهم، ووضع حدا لمعاناتهم التي طال أمدها، ممثلو هؤلاء السكان أكدوا انه وبعد أن كانت هذه الإشكالية تطرح خلال كل صائفة ازدادت حدة هذه الأزمة في السنوات الأخيرة، فأصبحوا يعانون منها حتى في فصل الشتاء الأمر الذي يؤثر سلبا على ظروفهم المعيشية ، وحسب ذات المصدر فان معظم سكان القرية المذكورة يضطرون كل يوم إلى قطع مسافة عدة كيلومترات لجلب هذه المادة من الحنفيات العمومية ومن بعض الينابيع الطبيعية المنتشرة في أعالي

الجبال ، مع العلم أن أغلبيتهم لازالوا يعتمدون على الطرق البدائية كاستعمال الاحمره و البراميل بالنظر للطابع الجبلي للمنطقة و صعوبة تضاريسها .  
بوعكاز علي

المعيشية ، وحسب ذات المصدر فان معظم سكان القرية المذكورة يضطرون كل يوم إلى قطع مسافة عدة كيلومترات لجلب هذه المادة من الحنفيات العمومية ومن بعض الينابيع الطبيعية المنتشرة في أعالي

## غياب قنوات الصرف الصحي بقرية المساييف بالمقراني

يعيش سكان قرية المساييف التابعة لبلدية المقراني الواقعة غرب البويرة، في ظروف اجتماعية جد صعبة ومزرية، في ظل غياب أدنى الضروريات التي من شأنها التخفيف من معاناتهم اليومية، حيث تنعدم بالقرية الإنارة العمومية، مما يجعل الظلام يخيم عليها رغم وقوعها في منطقة صعبة وعرضة لاختلاف الاعتداءات، ناهيك عن عدم استفادة القرية من مشروع الربط بقنوات الصرف الصحي، التي عوضها السكان بحفر عشوائية رغم المخاطر الناجمة عن ذلك من انتشار للروائح الكريهة ومختلف الأوبئة والأمراض وكذا الحشرات الضارة والجرذان.



## الانطلاق في تهيئة خمس أحياء بالجلفة

انطلقت نهاية الأسبوع التهيئة العمرانية على مستوى 5 أحياء بمدينة الجلفة، وقد استفادت أحياء فقيرة بعاصمة الولاية من التهيئة، حيث كانت البداية بحي "الحرش" أو حاشي امعر وتم توصيل السكان بالكهرباء وإعادة التهيئة العمرانية كقنوات الصرف الصحي والماء والإنارة العمومية، وهي نفس العملية التي شهدتها حي الصنوبر وحي الزريعة إلى جانب حي الفصحى، وحي بن السعيد الذي سيستفيد سكانه من التهيئة العمرانية، من جهته أكد والي الجلفة أن العمليات سيستفيد منها أكثر من 18 ألف مواطن بالمدينة.

■ نورين - ع



hydraulique

## بواسماعيل في تيبازة دون ماء منذ ثلاثة أيام

● يشكو سكان بلدية بواسماعيل في تيبازة من أزمة مياه حادة منذ ثلاثة أيام، حيث انقطعت عنهم مياه الحنفيات بشكل شبه كلي، ما أجبرهم على تدبير أمورهم من خلال التسول لدى أصحاب المرشات وحتى المساجد واقتناء قارورات المياه المعدنية. وأكد مواطنون من بلدية بواسماعيل أن أحياء بأكملها تعيش الأزمة، منها شارع الأمير عبد القادر، شارع أول نوهمبر، محمد جبار، مشتتال علي، محمد حجوط وشارع دلاوي محمد، إذ لا يتم تزويدهم بالماء سوى لمدة 20 دقيقة في الفترة الصباحية، قبل أن تعود المياه للانقطاع، في حين أن البرنامج المعتمد من طرف شركة "سيال" في تزويد هذه الأحياء، كان يمتد لأربع ساعات يوميا من الثامنة صباحا إلى منتصف النهار. تيبازة، ب. سليم

# عين بويحي في عين الدفلى سكان المداشر عطشى

دق سكان منطقتي لحبال وبوعسلي ببلدية عين بويحي في عين الدفلى، ناقوس الخطر بسبب نوعية الماء الشروب وأخطاره الصحية، مع انعدامه في جهات أخرى من المنطقة، ما يحتم عليهم جلبه بواسطة الحمير والبغال بعد قطع مسافات طويلة.

عين الدفلى: ح. ياسين

● حسب تصريحات السكان لـ "الخبر" في عين المكان، فإن استهلاك الماء الشروب الذي يصلهم عن طريق القنوات صار يثير مخاوفهم، بعد ملاحظتهم لتغير لونه والرائحة الكريهة المنبعثة منه، مفسرين ذلك باحتمال اختلاط الماء بقنوات الصرف الصحي على مستوى منطقة القزازنة التي تربعها الشبكتان.

من جانب آخر، اشتكى سكان دشرة بوعسلي من الأزمة الخائقة التي يتخبطون فيها، نتيجة انعدام الماء الشروب، الأمر الذي يحتم عليهم استعمال الحمير والبغال لجلبه من أماكن بعيدة جدا، بعدما توقفت عملية تزويدهم عن طريق الصحاريج منذ أزيد من 5 أشهر، وذلك على خلفية وفاة سائق الجرار المكلف بتزويد المجمع السكاني بالماء



سكان المداشر يستعينون بالأحمر في التزود بالماء

التي منحتها الولاية للمنطقة كخزان جديد والصحاريج التي لم تستغل لحد الساعة، بالإضافة إلى بقاء مضخة أحد الآبار معطلة، يقول السكان الغاضبون على منتخبيهم "الذين وضعوا انشغالاتنا وراء ظهورهم"، يقول ح. ي. محدثونا.

الشروب، متأثرا بحادث انقلاب الجرار عليه. كما لا يزال جزء من سكان منطقة سيدي مخلوف يعانون الأمرين نتيجة غياب هذه المادة بمنزلهم، وقد حمل هؤلاء مسؤولية الوضعية لمنتخبي البلدية الذين لم يتحركوا لإنقاذ السكان واستغلال الإمكانيات

## SIDI BEL ABBES

### RÉSERVES HYDRIQUES RECORD

Le fait est assez exceptionnel pour mériter d'être relevé : le barrage Sarno a, pour la première fois depuis sa mise en service en 1952, atteint un taux de remplissage record. Selon le directeur des ressources en eau, M. Lattab, le taux de remplissage de cette infrastructure hydraulique située dans la localité de Dlahim, a atteint, lundi dernier, 17 millions de mètres cubes suite aux dernières précipitations. Disposant d'une capacité théorique de 22 millions de mètres cubes, le barrage a accumulé un volume de 5 millions de mètres cubes en l'espace de quatre jours, précise M. Lattab. Le volume d'eau actuel du barrage permet, d'ores et déjà, de satisfaire «largement», durant la saison estivale, les besoins des localités environnantes en matière d'eau potable, a-t-il assuré. Le barrage de Sarno, situé au sud du village Delahim, entre les localités de Sidi Brahim et Sidi Hamadouche, a été construit sur l'oued du même nom entre 1947 et 1954. Il est aujourd'hui l'un des endroits naturels les plus fréquentés et les plus prisés, durant les jours de week-end, par les familles et les flâneurs de la région de Sidi Bel Abbès. *«Depuis le début du printemps, des familles entières viennent de plusieurs wilayas de l'Ouest et même du Centre pour se ressourcer et se détendre sur les bords du barrage, en toute quiétude»,* nous affirmait récemment le P/APC de Sidi Hamadouche.

**M. Abdelkrim**



## EL MILIA ————— LA CITÉ DE LA MOSQUÉE SANS EAU

**D**es habitants de la cité de la rue de la mosquée se sont plaints, par le biais d'une requête adressée aux responsables locaux de la ville d'El Milia, et dont une copie nous a été remise, d'une pénurie d'eau qui dure depuis plusieurs semaines. Cette situation, lit on dans la missive, est due au changement de la conduite alimentant ce quartier, le plus ancien de la ville, à la faveur des travaux de rénovation du réseau d'AEP du centre-ville. *«On a jamais souffert d'une quelconque perturbation en matière d'alimentation en eau potable jusqu'au changement de cette conduite ; on a cru que la situation allait s'améliorer, or c'est le contraire qui s'est produit avec une défaillance flagrante dans les nouveaux branchements»*, révèlent les plaignants. Notons que cette crise ne concerne pas uniquement les habitants de ce quartier. L'école primaire Merimeche Zohra et la plus ancienne mosquée de la ville sont également touchées. *Amor Z.*

# YAKOUREN TRAVAUX D'ASSAINISSEMENT ABANDONNÉS

Les habitants du lotissement Tala R'beâ, mitoyen du chef-lieu de la commune de Yakouren (daïra d'Azazga), vivent le supplice des odeurs nauséabondes envahissant les lieux à cause d'absence de réseau d'assainissement. Dans leurs multiples écrits, ces propriétaires d'habitations, dont certaines n'ont pu être achevées à cause de ce problème, interpellent les autorités locales et de daïra pour instruire l'entreprise de réalisation du réseau d'assainissement à laquelle le marché a été attribué par la Direction de l'Urbanisme et de la construction (DUC) depuis plus d'une année, afin d'entamer les travaux avant la saison des fortes chaleurs. *«Car en été, il est impossible de passer par ces lieux sans avoir un haut-le-cœur, ni encore moins d'y travailler pour parachever les constructions par exemple, tant les odeurs émanant des eaux usées et des débordements de fosses septiques des habitations situées en amont, sont insupportables»*, dira un propriétaire d'une maison, quasiment finie, mais qu'il ne peut habiter, malgré la nécessité.

Sur place, des propriétaires de maisons nous ont montré même une vanne du réseau d'alimentation en eau potable (AEP), entièrement immergée, hiver comme été, dans des eaux usées. De ce fait, ceux qui y habitent par contrainte ne peuvent même pas consommer l'eau de leurs robinets. Recevant lundi dernier un groupe d'habitants concernés, le maire de Yakouren nous a indiqué qu'il a usé de tout ce qui est en son pouvoir pour en finir en priorité avec ce problème dont il a hérité du précédent exécutif communal. A propos de l'attribution du marché, le chef de l'exécutif communal précise qu'il n'a aucun lien dans ce domaine, puisque la désignation de l'entreprise est du rôle de la DUC. Il précise que trois mises en demeure ont été adressées à l'entreprise, non seulement pour mettre en œuvre le chantier à même d'éradiquer le danger guettant les habitants de ce lotissement, mais aussi d'achever l'aménagement urbain au centre ville de Yakouren.

Salah Yermèche



Ahnif (Bouira)

# Les propriétaires de terrains bloquent les travaux

*Les représentants des propriétaires de terrains dénoncent ce qu'ils qualifient d'anarchie dans la réalisation de ce tracé, du projet de transport d'AEP à partir du barrage Tidlès vers Bordj Bou Arreridj via Ahnif.*

Par Réda Hadi

En effet, c'est dans une lettre adressée à l'entreprise responsable de l'ouvrage que ces habitants ont tenu à souligner l'anarchie dans la réalisation du tracé. Les signataires de la dite lettre déplorent, notamment les nombreux oliviers déracinés et l'entame des travaux de terrassements sans qu'ils ne soient au préalable prévenus. En effet, jusqu'à présent, les propriétaires de ces terrains n'ont pas été ni informés des modalités d'indemnisation ni encore moins des critères d'évaluation des terres et des oliviers. En avril dernier, ces citoyens dont les terrains sont touchés par les travaux relatifs au projet du transport d'AEP, ont arrêté les travaux de l'entreprise réalisatrice et l'ont prié de quitter les lieux.

Dans cette requête, les requérants soulignent avoir tiré la leçon lors du passage du gazoduc, un projet de Sonatrach qui a traversé leurs terres sans qu'aucune indemnisation ne leur soit versée. Ces citoyens, qui dénoncent le mutisme des responsables quant au sujet de



leur indemnisation, affirment que «les travaux ne reprendront qu'une fois leur dossier étudié» et les choses tirées au clair concernant l'évaluation des terrains ainsi que les superficies et les modalités d'indemnisation à mettre en œuvre pour les faire rentrer dans leurs droits.

Les protestataires terminent leur requête en souhaitant le règlement de leur problème à l'amiable, le plus vite possible, pour que les travaux puissent reprendre et être finis dans les temps impartis. Selon certains signataires, la requête a été établie pour dénoncer encore une fois le bâclage des dossiers, concernant la réalisation de projets d'envergure et hautement stratégiques, et qui sont traités à la légère pour buter en fin de parcours, lors de leur réalisation, sur des contraintes, souvent difficiles à régler dont ils ne s'estiment pas responsables. A signaler que d'autres projets, dans la région, ont connu ce problème. On cite, à titre

illustratif, le projet du réseau de transport du gaz de ville de Raffour à Takerboust qui a buté sur des dizaines d'oppositions de la part des propriétaires de terrains. Une opposition qui a causé un énorme retard au projet. Il en est de même pour la ligne électrique de haute tension devant relier Thameur dans la commune de Bechloul à la wilaya de Béjaïa qui a été bloquée par des oppositions citoyennes au niveau de Semmach. Même situation pour une ligne des chemins de fer de type moderne et rapide bloquée au niveau de M'Chedallah. Cela pour n'évoquer que de projets d'envergure. Notons, pour conclure, que des copies de la requête des agriculteurs d'Ahnif ont été envoyées au président d'APC de cette commune, au subdivisionnaire de l'agriculture et au responsable de l'antenne des domaines de M'Chedallah.

R. H.



## بعد إحالة بعض العمال المضربين على المجلس التأديبي الفرع النقابي لشركة "الستوم" بيني هارون يطالب نسيب بالتدخل

المضربين على المجلس التأديبي، وهددوا بالدخول في إضراب وتصعيد الاحتجاج في حال تشبثت الإدارة بقرارها. مطالبين الوزارة الوصية والسلطات المحلية بالتدخل في أقرب وقت لإلغاء القرار والضغط على إدارة الشركة من أجل التفاوض حول الاتفاقية الجماعية حسب ماتم الاتفاق حوله سابقا. وكان عمال "الستوم هيدروفرانس" بسد بني هارون قد دخلوا في إضراب العام الماضي، أين طالبوا بإعادة النظر في سلم الأجور وتحسين ظروفهم الاجتماعية، حيث توصل الاثنان حينها إلى اتفاق يرضي الطرفين بعد تدخل السلطات الولائية.

رشيد ب

مجلس تأديبي بتاريخ 24 أفريل من العام الماضي من طرف واحد. دون علم من الشريك الاجتماعي ولا مفتشية العمل. وأكثر من ذلك فإن إدارة الشركة تضيف العريضة "تسترت" عن قرار المحكمة الصادر في شهر ماي 2012 والقاضي بعدم شرعية الإضراب ولم تبلغ العمال بذلك إلا بعد عام من صدور الحكم وذلك في شهر أفريل 2013، وقد قامت إدارة الشركة بذلك لتفادي مناقشة الاتفاقية الجماعية مرة أخرى. حسب العمال، وأعرب ممثلو العمال عن رفضهم القاطع للقرار "الجائر والمجحف" في حق زملائهم، مؤكدين أنهم لن يقبلوا بإحالة

● طالب الفرع النقابي لعمال شركة "الستوم" الفرنسية المشرفة على تسيير محطة الضخ لسد بني هارون بولاية ميله وزير الموارد المائية، حسين نسيب، والسلطات المحلية بالتدخل لرفع "الظلم والإجحاف" عن مجموعة من العمال مارسوا حقهم الشرعي في الإضراب العام الماضي، ليفاجأوا بإحالتهم على المجلس التأديبي من طرف إدارة "الستوم" والذي يؤكد العمال أنه أسس خصيصا للضغط عليهم لدفعهم إلى التخلي عن مبدأ الإضراب. وأكدت العريضة التي رفعها الفرع النقابي أن إدارة "الستوم" اتخذت قرارا بتأسيس

## Aït Yahia Un avis d'appel d'offres vient d'être lancé à cet effet

# Rénovation de 4 sources d'eau

**L'**exécutif communal d'Aït Yahia a tracé un programme ambitieux visant à l'amélioration du cadre et des commodités de vie des citoyens. Dans ce cadre, les sources d'Aït Halla, Aït Brahim, Agouni Issad et Ath Zemih seront complètement rénovées. Les travaux consisteront en la mise en place de plusieurs commodités afin de faciliter la tâche aux villageois qui s'abreuvent quotidiennement de ces fontaines. D'après Mohand Ben Slimane, premier vice-président de l'APC, ces projets ont été retenus dans le cadre des PCD et un avis d'appel d'offres vient être lancé en vue de retenir l'entreprise qui s'en occupera. Il dira en outre : « Même si les villages sont raccordés au réseau d'AEP, Thala reste importante pour nos concitoyens. Pour cela, nous avons élaboré un programme qui vise à réhabiliter toutes les fontaines qui existent. Par ailleurs, nous réitérons notre engagement à travailler pour redonner une nouvelle image et un nouveau souffle à notre localité et offrir à nos concitoyens les commodités pour une vie décente ».

**Slimane Ben Addi**



فيما سجلت 443 عملية في القطاع و360 في مخططات التنمية للبلديات

## 4 ملايين دينار لإنجاز مشاريع بقطاع الموارد المائية في البلدية

استفاد قطاع الموارد المائية المخصصة للبرامج التنموية بولاية البلدية من عدة أغلفة مالية دخلت وعاء ميزانية التجهيز للدولة بعنوان سنة 2013 برخصة إجمالية تقدر بـ 4,89 مليار دينار، خصص منها 4,16 مليار دينار لتغطية 66 عملية قطاعية، و1,198 مليار دينار للمخططات البلدية للتنمية لتغطية 135 عملية خلال السنوات السالفة.

### صارة ق.



بالنسبة للبرنامج الخماسي 2010-2014، فرخصة البرنامج المسجلة لفائدة الولاية قدرت بـ 146 مليار دينار مشتملة على كل البرامج، سمحت إلى غاية سنة 2013، بتسجيل 443 عملية في القطاع، و360 في مخططات التنمية للبلديات، فيما استهلك خلال السنة المالية 2012، ما قيمته 1,52 مليار دينار من مجموع القروض المخصصة المقدرة بـ 5,2 مليار دينار فيما يخص مجال المخططات البلدية للتنمية التي شملت 111 عملية مسجلة برخصة برنامج تقدر بـ 2,07 مليار دينار، إلى جانب غلق 110 عملية برخصة برنامج تقدر بـ 1,02 مليار دينار، حيث كشف المسؤول الأول في الجهاز التنفيذي، أن قطاع الموارد المائية شهد عدة تحويلات كبرى للمياه الصالحة للشرب من محطة الضخ

عمليات الربط بشبكة التطهير التي نالت أكبر جانب من الأهمية، سواء في البرنامج القطاعي أو مخططات التنمية للبلديات، وهي الإنجازات التي سمحت بالقضاء على مشكل التذبذبات اليومية التي عاشها السكان في السنوات السابقة.

رقم 3 بالمعاملة وسدي الدويرة ويودواو، بالإضافة إلى مختلف مشاريع التنقيب التي بلغت 12 عملية نقب، وحفر 26 بئراً ارتوازيًا موزعة على 18 بئراً فلاحياً، وبئرين صناعيين و6 آبار للخدمات والتخزين والإيصال بالقنوات شأنه شأن



## سكان حي البساتين بتارمونت في المسيلة يعانون العطش منذ سنوات

تكلفهم الكثير من المال خلال الشهر الواحد، وفي هذا المجال يجدد السكان مطلبهم القديم الجديد لمسؤولي بلدية تارمونت، التكفل بمشكلهم بصفة نهائية لوضع حد لمعاناة دامت سنين طويلة، ويأمل السكان أن تتدخل البلدية لتجديد الشبكة القديمة من أجل إنهاء مشكلة العطش بصفة نهائية. **علاوة عمر**

الخاصة بتجديد شبكة حبيهم، والذي يكلف أموالا كبيرة، وهم عاجزون عن التكفل بها، ويتساءلون عن سبب تملص البلدية من المشكل، ويتخوف السكان من قدوم فصل الصيف الذي يزداد فيه استهلاك الماء، ويضطّر سكان حي البساتين إلى سدّ العجز المسجل في مياه الشروب إلى اقتناء صهاريج الماء بقيمة 600 دج التي

يعاني سكان حي البساتين بتارمونت منذ سنوات أزمة عطش لقلة مياه الشرب بسبب انسداد القنوات الناقلة للماء، مما جعلهم يعيشون ظروفًا صعبة في ظلّ تماطل وصمت المسؤولين المحليين في الاستجابة للمطالبات المتكررة التي قدّومها للبلدية والتي قوبلت من طرف هذه الأخيرة بمطالبتهم بشراء الأنابيب

## المياه القذرة والروائح الكريهة تعاصر سكان تجزئة "سيدي عبد العزيز" في المدينة

والروائح الكريهة للوصول إلى مقاعد الدراسة، كما أن الحال لا يختلف بالنسبة للمصلين الذي يتوجهون إلى مسجد الحي، من جهة أخرى طالب السكان بتغيير موقف الحافلات من أمام مدخل المسجد إلى وجهة أخرى، حيث توجد مساحة شاغرة وواسعة تابعة لمصالح البلدية بالقرب من ذات المكان، ويسأمل سكان تجزئة سيدي عبد العزيز، أن تتحرك السلطات الوصية في القريب العاجل من أجل إنهاء هذا المشكل الذي عمّر طويلاً.

**حسام أيمن**

يتحوّل الطريق إلى أوحال وبرك مائية يصعب المرور في وسطها، ناهيك عن العطب الذي أصاب قناة الصرف الصحي منذ شهرين، أين يتحوّل المسلك إلى كارثة بيئية باتت تهدّد سكان الحي الذي يقارب تعدادهم 600 نسمة، دون أن تحرك السلطات المعنية ساكنها، وقد تسبّب ذلك في إصابة بعض أطفال الحي بأمراض أجبرتهم على التوجّه للمستشفى، كما يعاني تلاميذ الإكمالية والمدرسة الواقعتين بذات الحي، حيث يجبرهم الأمر على المرور وسط المياه القذرة

اشتكى الكثير من سكان تجزئة "سيدي عبد العزيز" الواقعة بحي مكرّاز بمدينة المدينة، من الوضع الكارثي الذي آل إليه طريق تجزئتهم المرتبط بالطريق الرئيسي بحي مكرّاز، على مسافة تقدر بنحو 1 كلم، حيث إن هذا الجزء لم تطله الأشغال منذ تأسيسه، ليزداد الوضع حدة في الفترة الأخيرة نتيجة عمليات التوصيل والصيانة التي شملت الغاز وقنوات الصرف الصحي وغيرها، وحسب حديث السكان إلى "النهار"، أكدوا أن المشكل يتفاقم خاصة عند سقوط الأمطار، حيث

## رغم تزويد السكان بـ5 شاحنات صهاريج كحل استعجالي أزمة عطش خانقة بأحياء برج باجي مختار في أدرار

هذه الأحياء. للإشارة، فإن مصالح البلدية ترجع استفحال الأزمة إلى عوامل التوسع العمراني العشوائي ببعض الأحياء، ونشأة بعض الأحياء الفوضوية بغض النظر عن النقص الملحوظ في منسوب المياه على مستوى الخزان الحالي، الذي يعتمد عليه في تزويد ساكنة برج باجي مختار، والذين يطالبون ويناشدون الجهات المسؤولة بضرورة الإسراع في إيجاد الحلول المناسبة وإنهاء الأزمة خاصة خلال هذه الفترة. **اليامين بلعلمي**

والحاجة إلى كميات أكبر. وحسب مصدر مسؤول بالبلدية، فإن هذه الأخيرة قد خصصت 5 شاحنات مجهزة بصهاريج لنقل المياه إلى هذه الأحياء وتزويدهم بالكميات المطلوبة كحل مؤقت، ريثما يتم الانتهاء من أشغال إنجاز خزائين اثنين على مستوى البلدية، حيث يمكنهما ضمان توزيع المياه بوفرة على هذه الأحياء، سيما وأن مشروعا هاما بطول أزيد من 10 كلم من شبكة قنوات المياه الصالحة للشرب يجري إنجازه عبر

الأحياء منذ مدة ما جعلهم يعتمدون على جلب وملء صقائح ووسائل مختلفة من أحياء أخرى، قصد ضمان كمية قليلة من هذه المادة الحيوية للاستهلاك والاستعمال المنزلي، في ظل غياب حلول تمكن من معالجة هذه الوضعية التي باتت تقلق السكان، خاصة وأنهم متخوفون من تفاقم الأزمة أكثر فأكثر مع ارتفاع درجات الحرارة الموسمية والتي بلغت 40 درجة مئوية بالمنطقة، ما يعني استهلاك المزيد من المياه

تشهد عديد الأحياء على مستوى بلدية برج باجي مختار بأقصى جنوب الولاية أدرار خلال الأونة الأخيرة أزمة حادة في التزود بالمياه الصالحة للشرب، وذلك بعدما جفت حنفيات المنازل بأحياء كل من 20 أوت وأول نوفمبر والحي الغربي وأحياء أخرى، بسبب نقص المياه وقلة الكميات التي يتم بها تزويد سكان الأحياء من الخزان الوحيد المتواجد على مستوى البلدية، حيث تسببت هذه الأزمة في معاناة كبيرة لقاطني هذه



نقص مياه الحنفيات واهتراء الطرقات وانعدام الإنارة العمومية زاد من غضب السكان

## مواطنون يستعملون "المطامر" لصرف المياه القذرة في الضاية بن ضحوة بغرداية

يشتكى مواطنو بلدية الضاية بن ضحوة بولاية غرداية من عدة مشاكل تتعلق بأحياء أحياء وشوارع المدينة، خاصة منها مشكلة الصرف الصحي التي باتت تؤرق سكان المنطقة، والتي لم تتمكن السلطات المحلية من إيجاد السبل لربط تلك الأحياء بشبكات الصرف الصحي الرئيسية بمنازل مواطني المنطقة.

محمد الزاي



الفرعية للبلدية اهتراءات وانكسارات على طولها، ما تسبب في متاعب كثيرة لأصحاب السيارات والمارة على حد سواء كطريق حي المقسم، والواسعة وغيرها من الطرقات، إضافة إلى افتقار تلك الأحياء للإنارة العمومية التي تجعل الحي مكانا لتجول الكلاب الضالة التي تهدد المواطنین بعد حلول الظلام، وعبر مواطنو نفس البلدية عن استيائهم الشديد جراء نقص المياه الصالحة للشرب بنقص المدة الممنوحة التي تجري في حنفياتهم التي لا تتجاوز ساعتين في اليوم، الأمر الذي حرم مجموعة من السكان من الاستفادة من الماء، نظرا لارتفاع الموقع الذي تتواجد في تلك الأحياء، في ظل حاجات العائلات الماسة لهذه المادة الضرورية خاصة في فصل الصيف الذي يكثر فيه الطلب واستعمال هذه المادة الحيوية.

في عدة مناطق من أحياء المدينة. وفي سياق متطابق، طالب مواطنو بلدية ضاية بن ضحوة بالإسراع في وتيرة التنمية المحلية التي تعاني منها المنطقة، ونقص الغبار على مشاريع التهيئة العمرانية المتوقفة منذ عدة سنوات، من خلال إعادة الاعتبار لأحياء المدينة ومنظرها العمراني لاسيما مشكل اهتراء الطرقات، حيث تشهد طرقات

مدينتهم بشبكة الصرف الصحي، حيث أكد لنا بعض سكان هذه القرية المعزولة أنهم لا يزالون يعتمدون على الطرق التقليدية لصرف المياه المستعملة، كما أكدوا كذلك أن هناك قنوات لم يتم إخراجها بعد المشكل الذي لا يزال يشكل خطرا كبيرا على صحة السكان، بسبب الانتشار وتسرب المياه القذرة والمستعملة وتراكمها

حيث طالب مواطنو بلدية الضاية بن ضحوة من السلطات المحلية المعنية التدخل السريع من أجل تزويد عدة أحياء في المنطقة بقنوات الصرف الصحي وإيصالها بمنازلهم، وقالت جمعيات أحياء واجتماعية محلية نشطة في تصريح لـ "النهار"، إنه لا يعقل ونحن في سنة 2013 لا يزال أغلب السكان يستعملون الطرق التقليدية وحفر الآبار لصرف المياه القذرة الخاصة بمنازلهم، حيث أصبحت تلك الخنادق التي يستعملها السكان تشكل خطرا بيئيا على أصحابها، والتي قد تسبب أمراض جرثومية لأبنائهم بسبب عدم صرف تلك المياه القذرة التي تبقى مدفونة في أحيائهم، ويناشد السكان المعنيين الجهات المسؤولة بضرورة الاستجابة لندائهم المتمثل في الإسراع في عملية ربط

## ضياع كميات كبيرة من المياه في بجاية بسبب الحفر العشوائي

تضييع الملايين من الأمتار المكعبة بولاية  
بجاية بسبب تواصل الحفر العشوائي  
للآبار بالعديد من أحياء المدينة التي  
تعرف تسربات للمياه، وما ينجر عن ذلك  
من مظاهر غير لائقة، وغير صحية،  
خاصة إذا علمنا أن هذه التسربات طالما  
تصاحبها تسربات ناجمة عن قنوات  
الصرف الصحي، وهذه الوضعية تشهدنا  
عدة أحياء كحي إحدادن، وفي هذا الصدد  
يقول ممثل عن السكان، إنهم يخشون  
وقوع حوادث خطيرة جراء اختلاط المياه  
التي تتسرب من قنوات الصرف الصحي  
بالمياه الصالحة للشرب، ومن جهتها أكدت  
مصالح مؤسسة الجزائرية للمياه، أنه تم  
الشروع في عملية واسعة لتجديد شبكة  
توزيع المياه الصالحة للشرب، عبر العديد  
من الأحياء وهذا ما من شأنه تحسين  
عملية التوزيع وتفادي التسربات، وفي  
انتظار تجسيد هذه المشاريع وتسجيل  
أخرى تبقى التسربات تصنع ديكورا  
خاصا .  
محفوظ رمطاني



رغم أنا يقع بالقرب منهم ولكنهم لم يشربوا منذ سنة

# سكان قرية العافية يحتجون ويطالبون باستغلال ماء سد القنيطرة في سكيكدة

استاء العديد من سكان منطقتي حجر العافية و50 مسكنا الواقعين بالجهة الشرقية لبلدية أم الطوب في سكيكدة، من المعاناة اليومية التي يتخبطون فيها، منذ بداية فصل الصيف، بسبب انقطاع الماء الشروب عن حنفياتهم، رغم قربهم من سد قنيطرة وهو أكبر سد في ولاية سكيكدة.

## جمال بوالديس



تقدر طاقة السد بـ120 مليون متر مكعب ويزود أكثر من 50 من سكان الولاية بمياه الشرب، ورغم استفادة المنطقة من شبكة جديدة لتوصيل المياه الصالحة للشرب، إلا أنها لم تضخ ولا قطرة واحدة، بسبب ما قال السكان إنه غش في المشروع وحملوا المسؤولية لمصالح البلدية المسؤولة عن المراقبة.

وأضاف سكان هذه المناطق أن شجارات عنيفة تحدث من حين لآخر بين السكان على مستوى الحنفية الوحيدة التي توجد على السكان بمائها 3 ساعات يوميا فقط، فضلا عن أن هذه الحنفية تتواجد بالقرب من القمامة، ويأمل سكان هذه المناطق في التفاتة من

ربط القرية وباقي القرى المجاورة لها، كما أن البلدية استغلت كل طاقاتها من أجل توزيع الماء لكل السكان، الذين عليهم الصبر فقط لإتمام ربط المنطقة بماء السد.

السلطات المحلية لإنهاء معاناتهم في القريب العاجل. "النهار" اتصلت بمصدر مسؤول في بلدية أم الطوب، الذي أكد أن أزمة التزود بالماء لقيت الحل، بالتعجيل في إنهاء مشروع



## انقطاع الغاز والمياه عن وسط مدينة بسكرة منذ أسبوع

تتواصل معاناة أحياء وسط مدينة بسكرة وكذا المحلات التجارية الواقعة بذات الأحياء مع انقطاع غاز المدينة، منذ نحو أسبوع، بسبب عطب أصاب القننويات إثر أشغال قام بها أحد المقاولين، ومعلوم أن وسط المدينة يتميز بكثرة المحلات التجارية خاصة المطاعم العصرية ومحلات الدوبارة، حيث لجأ البعض إلى استعمال قارورات غاز البوتان فيما أغلق البعض الآخر محلاته لهذا السبب، كما خلفت نفس الأشغال حضرا وتسربات لمياه الشرب التي حوّلت بعض الشوارع إلى برك من المياه المتسربة التي تعرضت إلى أعطاب، والغريب في الأمر أنه رغم تكبد التجار خسائر كبيرة جراء انقطاع الغاز، حيث لا تزال الوضعية على حالها ولم تكلف أية مصلحة نفسها عناء التدخل وإصلاح العطب، ومحاسبة المقاول المتسبب في هذا الخلل.